

# INVITATION

**UCSF Asian Health Institute**

**11<sup>th</sup> Covid-19 Virtual Town Hall Meeting**

**Bilingual (Cantonese/English) (Zoom Only)**

**加州大學舊金山分校亞裔健康研究院**

**新冠肺炎病疫(粵英語) 視像城市論壇第十一集**

**THURSDAY 星期四**

**February 4, 二月四日, 2021**

**下午 5:00 PM - 6:15 PM (PST)**

**CoVID-19 Virtual Community Town Hall**

**Moderator / Panelist 論壇主持**

**Diana Lau, PhD, RN, CNS 劉雪艷博士**

Director, UCSF Asian Health Institute

加州大學亞裔健康研究院主任

**Panelists 演講嘉賓**

**Sunny Pak, MD, MPH, L.Ac. 白幹榮醫學博士**

Medical Director, Chinatown Public Health Center

San Francisco Department of Public Health

舊金山公共衛生處華埠衛生局醫療主任

**Peter Chin-Hong, MD 陳子平醫生**

Professor, Infectious Disease Division 傳染病學系教授

UCSF 加州大學舊金山分校

Associate Dean for Regional UC Campuses

加州大學分校副院長

**Veronica Vien**

**Public Information Officer**

**San Francisco Department of Public Health**

舊金山公共衛生處新聞官

---

**Panel Discussion 討論項目**

All about vaccines and vaccination

關於疫苗和疫苗接種的所有正確資信

**Questions and Answers 問答時間**

Questions can be submitted prior to the Town Hall meeting

問題可以在城市論壇之前提交

by fax 傳真: 415-592-9824 or

by email 電郵: ahi.ucsf@gmail.com

---

**Zoom Information 參加視像論壇資料**

Join from a PC, Mac, iPad, iPhone or Android device by clicking

從電腦，平板電腦，或智能手機設備，通過點擊以下加入:

<https://ucsf.zoom.us/j/95877061114?pwd=c2phQVo4OGFkb3ZvUFZ6U0ltR3lWQT09>

**Note:** Only click the above link right before the Town Hall starts.  
**注意：**請僅在開論壇之前才點擊以上的鏈接

**Password 密碼: 581197**  
**Webinar ID 鑑定號碼: 958 7706 1114**

**Or one-tap mobile (iPhone) :**

**US: +16699006833,,95877061114#,,,,\*581197# or**  
**+12133388477,,95877061114#,,,,\*581197#**

**Or join by phone by dialing 或通過電話參加**

**US: +1 669 219 2599 or +1 669 900 6833 or +1 213 338 8477**

International numbers available: <https://ucsf.zoom.us/j/95877061114>

**The session will be recorded for later re-play.**

此論壇會被錄影供以後播放

**For**

**more information, visit 有關更多信息，請瀏覽網站**

**<https://ahi.ucsf.edu>**

**ALL ARE WELCOME!**

**歡迎大家參加!**